



I. MUNICIPALIDAD DE PINTO
SECRETARIA MUNICIPAL

SESION ORDINARIA
N° 031/2010
HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL DE PINTO

FECHA : 02 DE NOVIEMBRE DEL 2010
HORA : 09:30 HORAS
LUGAR : SALA DE CONCEJO

CONCEJALES ASISTENTES:

- SR. JOSE TORRES UMAÑA
- SR. MANUEL GUZMAN AEDO
- SR. MARCELO RUIZ RODRIGUEZ
- SR. ALEJANDRO BASTIAS GUTIERREZ
- SR. JUAN C. JIMENEZ VILLAGRAN
- SR. ROBERTO OYARCE GALLEGOS

PRESIDENTE:

- SR. MANUEL FERNANDO CHAVEZ GUIÑEZ

SECRETARIO CONCEJO:

- SR. MARIO OSORIO MERINO

T A B L A

- 01.- OBSERVACION ACTA SESION ANTERIOR
- 02.- CORRESPONDENCIA
- 03.- CUENTA SR. PRESIDENTE
- 04.- CUENTA DE COMETIDOS SRES. CONCEJALES
- 05.- CUENTA COMISIONES
- 06.- PROPOSICION Y ACUERDO DE TABLA:
 - MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DE MUNICIPALIDAD
 - MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. EDUCACIÓN
 - MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. DE SALUD
- 07.- VARIOS

1.- OBSERVACIONES ACTA SESION ANTERIOR:

NO HAY

2.- CORRESPONDENCIA:

El Sr. Presidente, señala que en los respectivos Casilleros se ha dejado la correspondencia que se ha recibido para los señores Concejales y que no tiene correspondencia que tratar en Concejo.

3.- CUENTA SR. PRESIDENTE:

El Sr. Presidente da cuenta que ha decidido instalar la Municipalidad Móvil atrás de la Biblioteca, ya que la demolición del edificio significaba un alto costo económico, por lo que después de un estudio solicitado al SECPLAN don Cristian Díaz y algunos otros Arquitectos, ha resuelto instalar los módulos en el lugar antes señalado. Agrega que respecto al Edificio Consistorial definitivo esta priorizado en primer lugar para el año 2011, por un monto aprox. M\$ 600.000.-

4.- CUENTA COMETIDOS SRES. CONCEJALES:

El Concejal Sr. Juan C. Jiménez da cuenta que asistió a un Seminario en la ciudad de La Serena la semana pasada, cuyo tema fue analizar diversas materias del PADEM. Señala que dicho seminario le aportó conocimientos en materias de Educación que desconocía; por lo tanto, lo encontró muy bueno y los textos de las materias tratadas las hará entrega a sus colegas integrantes de la Comisión Educación.

5.- CUENTAS COMISIONES

NO HAY

6. - PROPOSICION Y ACUERDO DE TABLA:

- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DE MUNICIPALIDAD
- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. EDUCACIÓN
- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. DE SALUD

- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DE MUNICIPALIDAD

El Sr. Presidente propone y somete a consideración de los señores Concejales las siguientes Modificaciones Presupuestarias de Municipalidad:

1)MODIFICACION PRESUPUESTARIA DE GASTOS**AUMENTAR GASTO**

SUBT.	ITEM	ASIG.	SUB.	ASIG.	DENOMINACION	M\$ AUMENTAR
24					Transferencias Corrientes	
	03				A Otras Entidades Públicas	
		101			A Servicios Incorporados a su Gestión	
			001		1 A Educación 1	10.000
					Aporte Extraordinario al Depto. Educación.	
TOTAL AUMENTO						10.000

DISMINUIR GASTO

SUBT.	ITEM	ASIG.	S. ASIG.	ASIG	DENOMINACION	M\$ DISMINUIR
31					Iniciativas de Inversión	
	02				Proyectos	
		002			Consultorías	9.314
35					Saldo Final de Caja	686
TOTAL DISMINUCION						10.000

2) MODIFICACION PRESUPUESTARIA DE INGRESOS Y GASTOS

AUMENTAR INGRESOS

SUBT.	ITEM	ASIG.	SUB. ASIG.	S.S. ASIG. DENOMINACION	M\$ AUMENTAR
03	01			Tributos sobre el uso de bienes y la realización de actividades	
		001		Patentes y Tasas por Derechos	
			001	Patentes Municipales	
				De Beneficio Municipal [1]	1.700
		002		Derechos de Aseo	
			002	En Patentes Municipales ¹	180
		003		Otros Derechos	
			002	Permisos Provisorios ¹	400
			003	Propaganda ¹	100
		999		Otros ¹	20
08	02			Otros Ingresos Corrientes	
		001		Multas y Sanciones Pecuniarias	
				Multas De Beneficio Municipal ¹	2.600
TOTAL INGRESOS					5.000

AUMENTAR GASTOS

SUBT.	ITEM	ASIG.	SUB. ASIG.	S.S. ASIG. DENOMINACION	M\$ AUMENTAR
24	03			Transferencias Corrientes	
		101		A Otras Entidades Públicas	
			002	A Servicios Incorporados a su Gestión ¹	
				A Salud ¹	5.000
				Aporte Extraordinario al Depto. Salud para gastos de Funcionamiento.	
TOTAL GASTOS					5.000

3) MODIFICACION PRESUPUESTARIA DE GASTOS

AUMENTAR GASTO

SUBT.	ÍTEM	ASIG.	SUB.	ASIG.	DENOMINACION	M\$ AUMENTAR
22	04				Bienes y Servicios de Consumo	
			001		Materiales de Uso o Consumo	
					Materiales de Oficina	10
					Prog. Act. Municipal Aniversario	
	09				Arriendos	
			999		Otros	117
					Prog. Act. Municipal Aniversario	
TOTAL AUMENTO						127

DISMINUIR GASTO

SUBT.	ÍTEM	ASIG.	S. ASIG.	ASIG.	DENOMINACION	M\$ DISMINUIR
22	05				Bienes y Servicios de Consumo	
			999		Servicios Básicos	
					Otros	127
					Prog. Act. Municipal Aniversario	
TOTAL DISMINUCIÓN						127

079/2010

Previo análisis, por la unanimidad de los señores Concejales se ACUERDA Aprobar las presentes Modificaciones Presupuestarias de Municipalidad.

- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. EDUCACIÓN

El Sr. Presidente propone y somete a consideración de los señores Concejales las siguientes Modificaciones Presupuestarias del Depto. de Educación:

**MODIFICACION PRESUPUESTARIA DE GASTOS
DEL DEPARTAMENTO DE EDUCACION COMUNAL PINTO**

SUBT.	ITEM	ASIG.	SUB. ASIG.	SUBSUB. ASIG.	DENOMINACION	M\$ AUMENTO
<u>INGRESOS</u>						
05	03	101			<u>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</u> <u>De Otras Entidades Publicas</u> De la Municipalidad a Serv. Incorporados	10.000
TOTAL AUMENTO						10.000

SUBT.	ITEM	ASIG.	SUB. ASIG.	SUBSUB. ASIG.	DENOMINACION	M\$ AUMENTO
<u>GASTOS</u>						
21	03	004	001		<u>Gastos en Personal</u> <u>Otras Remuneraciones</u> Remuneraciones Reguladas por el Còdigo del Trabajo Sueldos	10.000
TOTAL AUMENTO						10.000

080/2010

Previo análisis, por la unanimidad de los señores Concejales se ACUERDA Aprobar las presentes Modificaciones Presupuestarias del Depto. de Educación.

- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA DEPTO. DE SALUD

El Sr. Presidente propone y somete a consideración de los señores Concejales las siguientes Modificaciones Presupuestarias del Depto. de Salud:

MODIFICACIÓN PRESUPUESTO DE SALUD 2010 N° 25

GASTOS DISMINUYEN

SUB.	ITEM	ASIG.	S.ASIG	S.S.A	DENOMINACIÓN	EN MILES \$
21					GASTOS EN PERSONAL	
	01				PERSONAL DE PLANTA	
		001			Sueldos y Sobresueldos	
			001		Sueldo Base	1.100
			004		Asignación de Zona	
				002	Asig. Zona Art. 26 Ley N° 19378	150
			028		Asig. De Estimulo Personal Medico	
				002	Asig. Por Desempeño Dificil Art. 28 Ley N° 19.378	650
			044		Asig. De Atención Primaria Municipal	
				001	Asig. Atenc. Primaria de Salud Art. 42	1.100
22					BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	
	12				OTROS GASTOS DE BIENES Y SERVICIO DE CONSUMO	
		005			Derechos y Tasas	150
					TOTAL GASTOS DISMINUYEN	3.150

GASTOS AUMENTAN

SUB.	ITEM	ASIG.	S.ASIG	S.S.A	DENOMINACIÓN	EN MILES \$
21					GASTOS EN PERSONAL	
	01				PERSONAL DE PLANTA	
		001			Sueldos y Sobresueldos	
			031		Asignación de Experiencia Calificada	
				002	Asignación Post Titulo, Art. 42, Ley N° 19.378	100
		002			Aporte del Empleador	
			002		Otras Cotizaciones Previsionales	600
		004			Remuneraciones Variables	
			005		Trabajo Extraordinarios	100
			006		Comisiones de Servicio en el País	300

02		PERSONAL A CONTRATA	
	001	Sueldos y Sobresueldos	
	001	Sueldo Base	500
	004	Asignación de Zona	
	002	Asig. Zona Art. 26 Ley N° 19378	120
	027	Asig. De Estimulo Personal Medico	
	002	Asig. Por Desempeño Dificil Art. 28 Ley N° 19.378	130
	042	Asig. De Atención Primaria Municipal	
	001	Asig. Atenc. Primaria de Salud Art. 42	500
	002	Aporte del Empleador	
	002	Otras Cotizaciones Previsionales	350
	004	Remuneraciones Variables	
	005	Trabajo Extraordinarios	100
	006	Comisiones de Servicio en el País	100
03		OTRAS REMUNERACIONES	
	001	Honorarios a Suma Alzada - Personas Natural	250
		TOTAL GASTOS AUMENTAN	3.150

MODIFICACIÓN PRESUPUESTO DE SALUD 2010 N° 26

INGRESOS AUMENTAN POR MAYOR APORTE MUNICIPAL.

SUB.	ITEM	ASIG.	S.ASIG	S.S.A	DENOMINACIÓN	EN MILES \$CTA.
05					TRANSFERENCIAS CORRIENTES DE OTRAS ENTIDADES PÚBLICAS	
	03					
		101			De la Municipalidad a Servicios Traspasados	5.000
					TOTAL INGRESOS AUMENTAN	5.000

GASTOS AUMENTAN

SUB.	ITEM	ASIG.	S.ASIG	S.S.A	DENOMINACIÓN	EN MILES \$
22					BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	
	03				COMBUSTIBLE Y LUBRICANTE	
		001			Para Vehículos	1.000
	04				MATERIALES DE USO O CONSUMO	
		001			Materiales de Oficina	50
		004			Productos Farmacéutico	
		1.540				
		005			Materiales y Útiles Quirúrgicos	300
		007			Materiales y Útiles8 de Aseo	100
	05				SERVICIOS BASICOS	
		001			Electricidad	1.750
	09				ARRIENDO	
		002			Arriendo de Edificios	260
					TOTAL GASTOS AUMENTAN	5.000

081/2010

Previo análisis, por la unanimidad de los señores Concejales se ACUERDA Aprobar las presentes Modificaciones Presupuestarias del Depto. de Salud.

7.- VARIOS:

El Concejal Sr. Roberto Oyarce plantea su inquietud respecto a que las luminarias de El Rosal, han permanecido sin luz en la noche y prendidas de día y que al parecer también esta ocurriendo lo mismo a la salida de Pinto a Chillán,

Al respecto, el Sr. Presidente vía telefónica instruye al Sr. Sergio Molina se contacte de inmediato con COPELEC o EMELECTRIC para regularizar este problema.

El Concejal Sr. Alejandro Bastías plantea su inquietud respecto a la licitación de las cuentas corrientes del Municipio, si se estableció en las Bases la exigencia de un Cajero automático. Al respecto el Sr. Presidente señala que se solicitó un Cajero Automático para Pinto y que no se consideró para Recinto, ya que de acuerdo a estudios realizados, para ningún Banco es rentable 1 cajero automático en esa localidad.

Asimismo el Concejal Sr. Alejandro Bastías, plantea que nuevamente el trabajador que esta en Recinto no cuenta con la maquinaria orilladora, ya que estaría mala y sugiere que se repare pronto, ya que se requiere para el corte de malezas en las calles de Recinto y Los Lleuques.

En otra materia, el Concejal Sr. Alejandro Bastías plantea su inquietud por la fecha de la Fiesta Ovina. Al respecto, el Sr. Presidente se señala que se realizará el próximo sábado 6 de Noviembre 2010, siempre que no llueva, de lo contrario se postergaría para otra fecha.

El Concejal Sr. Manuel Guzmán plantea su preocupación por la demora en la reparación de la red vial Pinto – Termas de Chillán, ya que ha podido observar que en la carretera existen unos verdaderos cráter muy peligrosos, con graves riesgos de que se produzcan accidentes y sugiere que se instalen señaléticas propuestas por el Alcalde en que se indique que no es responsabilidad del Municipio sino de Vialidad. Al respecto, el Sr. Presidente señala que se instalaron 2 letreros y que alguien los retiró.

En otra materia, el Concejal Sr. Manuel Guzmán plantea su inquietud respecto al Portal de entrada a Pinto, que hace algún tiempo se informó que se estaba elaborando el proyecto. Al respecto, el Sr. Presidente señala que le

encomendó esa gestión al Jefe de Control don Edgardo Esquivel y que le consultará en que etapa se encuentra.

A continuación, el Concejal Sr. Manuel Guzmán plantea su inquietud respecto al Proyecto de Pavimentación Participativa. Al respecto, el Sr. Presidente señala que ya se dio inicio a la obra, que ya se esta trabajando.

El Concejal Sr. José Torres, plantea que vecinos de Pinto Centro le expusieron su inquietud por las 3 U.T.M. que se pagaron por el alcantarillado y que recuerda que se dijo en ese entonces que esas U.T.M. serían para mejorar el entorno de cada sector.

Al respecto, el Sr. Presidente señala que el destino de ese aporte le correspondió decidirlo a la Junta de Vecinos de Pinto Centro y tiene entendido que lo destinaron a implementación deportiva, como Mesa de Pin Pong y otros artículos, que eso fue lo escuchó en ese periodo cuando él era Concejal y que eran las Juntas de Vecinos quienes decidirían al respecto.

En otra materia, el Concejal Sr. José Torres señala que estuvo en Los Lluques en un Concurso Artístico y Cultural “Conociendo el Huemul” y que fue una bonita iniciativa para motivar, educar y comprometer a las nuevas generaciones en el cuidado de la flora y fauna en extinción.

Respecto al 3º Informe de Ejecución Presupuestaria, el Concejal Sr. José Torres señala que existe un incremento en ingresos de M\$ 137.940.- respecto al Informe anterior, lo que considera muy bueno. Señala que respecto a los gastos de acuerdo a la información existente, el comportamiento es equilibrado en términos generales, pero el mismo Informe deja de manifiesto que se pudiera tener serios problemas en Salud y Educación. Al respecto, el Sr. Presidente señala que no es que se pudiera, sino que se tiene serios problemas de financiamiento, en especial en Salud.

A continuación, el Concejal Sr. José Torres plantea su inquietud respecto a que aún no se repara el Puente Patagual y que ha visto las vigas botadas en ese lugar.

Al respecto, el Sr. Presidente señala que por falta de tiempo no se ha reparado dicho puente y porque han existido otras prioridades.

En otra materia, el Concejal Sr. José Torres plantea su inquietud respecto a que las personas de la Empresa de Aseo que trabajan en el Camión Recolector realizan un trabajo más pesado al que realizan los otros obreros, por lo que en su opinión debieran pagarle más o bien debieran rotar. Al respecto, el Sr. Presidente señala que es un tema en que al Municipio no le corresponde intervenir, ya que es una materia que deben plantearla directamente al empresario. A su vez, el Sr. Presidente señala que este servicio se volverá a licitar en Diciembre próximo.

A continuación, el Concejal Sr. José Torres plantea la necesidad de solicitar a Carabineros una mayor vigilancia policial, ya que a la salida de Pinto a Chillán, este fin de semana, a un camión cargado con trozos de pino se le soltó la carga y los trozos cayeron en la vía pública, provocando el riesgo de un accidente.

El Concejal Sr. Marcelo Ruiz, plantea su inquietud respecto a la fecha en que se entregaría reparada la Camioneta verde. Al respecto, el Sr. Presidente señala que tuvo contacto con la dueña del Taller en que esta siendo reparada y que le informó que ya se recibieron todos los repuestos y que estaría próximo a ser entregada.

En otra materia, el Concejal Sr. Marcelo Ruiz plantea su inquietud por la fecha en que se instalaría la señalética con el nombre de las calles, que se aprobaron recientemente. Al respecto, el Sr. Presidente señala que se están confeccionando los diferentes letreros y que se instalaran con una ceremonia en cada una de ellas que oportunamente les indicará la fecha.

Asimismo, el Concejal Sr. Marcelo Ruiz plantea su inquietud por la pavimentación del camino Pinto – San Ignacio. Al respecto, el Sr. Presidente señala que ese Proyecto, como el de Ciruelito se esta Postulando.

El Concejal Sr. Juan C. Jiménez, respecto a la licitación de las Ctas. Ctes. señala que no le queda clara la situación del Banco Santander.

Al respecto, el Sr. Presidente señala que el Contrato con el Banco Santander esta próximo a vencer y es por eso, para mayor transparencia se ha vuelto a licitar y una vez, concluida la evaluación por una Comisión, se propondrá al Alcalde a que Banco se le adjudica de acuerdo a las Bases Administrativas y disposiciones legales que rigen esta materia.

En otra materia, el Concejal Sr. Juan C. Jiménez señala que en la Municipalidad de La Serena se ha implementado un sistema de control de tránsito en los Colegios con funcionarios municipales, previamente capacitados.

El Sr. Presidente y señores Concejales proceden a firmar Carta Compromiso de un aporte, si fuera necesario para los próximos proyectos de Pavimentación Participativa de las calles de Pinto.

A su vez, señala que se inició la Pavimentación Participativa en la calle E. Riquelme, Sargento Aldea, Vicuña Mackenna y calles de la Villa Padre Hurtado. Hace presente que estas obras de Pavimentación de las calles son iniciativas surgidas, en este periodo Alcaldicio, como también los proyectos de pavimentación que se ejecutaría el próximo año, ya que cuando asumió como Alcalde no existía ningún Proyecto de Pavimentación de calles.

Al respecto, el Concejal Sr. Juan C. Jiménez sugiere que habría que informar a la Comunidad que fue en este periodo Alcaldicio que se partió organizando los Comité de Pavimentación Participativa.

No habiendo más que tratar se cierra la Sesión a las 11:50 horas.

MARIO OSORIO MERINO
Secretario del Concejo Municipal
Ministro de Fé

FIRMAN APROBACION ACTA SESION ORDINARIA N° 031/2010
SRES. CONCEJALES

SR. JOSE TORRES UMAÑA

SR. MANUEL GUZMAN AEDO

SR. MARCELO RUIZ RODRIGUEZ

SR. ALEJANDRO BASTIAS GUTIERREZ

SR. JUAN C. JIMENEZ VILLAGRAN

SR. ROBERTO OYARCE GALLEGOS

MANUEL FDO. CHAVEZ GUIÑEZ
Presidente
Concejo Municipal

MARIO OSORIO MERINO
Secretario Concejo Municipal
Ministro de Fé

MFCHG/MOM/tta.

DISTRIBUCION:

- Sr. Presidente Concejo Municipal
- Sres. Concejales (6)
- Sr. Secretario Municipal